

Bogotá, D.C., 28 de julio de 2017

Doctor
JOSE LUIS SALAZAR LÓPEZ
Director Nuevas Creaciones
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO -SIC-
E. S. D.

RE.: SOLICITANTE: COMMSCOPE TECHNOLOGIES LLC
TITULO: "SISTEMA DE CONEXIÓN HÍBRIDO QUE USA
CABLE DE CONEXIÓN "PIGTAIL" CONECTADO DE
FÁBRICA"
EXPEDIENTE: NC2017/0007358

PRESENTACIÓN DOCUMENTO DE CESIÓN

HELENA CAMARGO WILLIAMSON, mayor de edad y vecina de Bogotá D.C., identificada como aparece al pie de mi firma, en mi condición de apoderada de la sociedad **COMMSCOPE TECHNOLOGIES LLC** domiciliada en North Carolina, Estados Unidos de América, respetuosamente me dirijo a usted con el fin de presentar el documento de cesión correspondiente a la solicitud de la referencia con su debida traducción al español, para que sea tenido en cuenta.

Del Señor Director,

POSSE HERRERA RUIZ


HELENA CAMARGO WILLIAMSON
C.C 35.455.268 de Bogotá
T.P. 76985

ASSIGNMENT

WHEREAS, we, Michael Lawrence GURRERI, Robert Charles FLAIG, Dwight A. BRETZ and Eric Ryan CHAPPELL, made certain new and useful inventions and improvements for which we filed an international PCT application on January 26, 2016, Application No. PCT/US2016/014958, which is entitled HYBRID CONNECTION SYSTEM USING FACTORY CONNECTORIZED PIGTAIL.

AND WHEREAS, COMMSCOPE TECHNOLOGIES LLC, a corporation organized and existing under and by virtue of the laws of the State of Delaware, and having an office and place of business at 1100 CommScope Place SE, Hickory, North Carolina 28602 (hereinafter "Assignee") is desirous of acquiring the entire right, title and interest in and to said inventions, improvements and application and in and to the Letters Patent to be obtained therefor in any country;

NOW THEREFORE, to all whom it may concern, be it known that for good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, we have sold, assigned, and transferred, and by these presents do sell, assign and transfer unto said Assignee, its successors or assigns, the entire right, title and interest for all countries in and to all inventions and improvements disclosed in the aforesaid application, and the right(s) to claim priority thereto, and in and to the application, all patent applications based upon said application, all divisions, continuations, or renewals thereof, all Letters Patent which may be granted therefrom, and all reissues or extensions of such patents, and in and to any and all applications which have been or shall be filed in any foreign countries for Letters Patent on the inventions and improvements, including an assignment of all rights under the provisions of the International Convention, and all Letters Patent of foreign countries which may be granted therefrom; and we do hereby authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks to issue any and all United States Letters Patent for the aforesaid inventions and improvements to the Assignee as the assignee of the entire right, title and interest in and to the same, for the use of the Assignee, its successors and assigns.

AND, for the consideration aforesaid, we do hereby agree that we and our executors and legal representatives will make, execute and deliver any and all other instruments

in writing including any and all further application papers, affidavits, assignments and other documents, and will communicate to said Assignee, its successors and representatives all facts known to us relating to said improvements and the history thereof and will testify in all legal proceedings and generally do all things which may be necessary or desirable more effectually to secure to and vest in said Assignee, its successors or assigns the entire right, title and interest in and to the improvements, inventions, applications, Letters Patent, rights, titles, benefits, privileges and advantages hereby sold, assigned and conveyed, or intended so to be.

AND, furthermore we covenant and agree with said Assignee, its successors and assigns, that no assignment, grant, mortgage, license or other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by us and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by us.

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand this 1st day of February, 2016.

Michael Lawrence Gurreri
Michael Lawrence GURRERI

STATE OF Pennsylvania)
COUNTY OF York) ss.

On this _____ day of _____, before me personally appeared Michael Lawrence GURRERI to me known and known to me to be the person described in and who executed the foregoing instrument, and Michael Lawrence GURRERI duly acknowledged to me that Michael Lawrence GURRERI executed the same for the uses and purposes therein set forth.

[SEAL]

Notary Public

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand this 1st day of February, 2016.



Robert Charles FLAIG

STATE OF Pennsylvania)
COUNTY OF Lancaster) ss.

On this _____ day of _____, 20____, before me personally appeared Robert Charles FLAIG to me known and known to me to be the person described in and who executed the foregoing instrument, and Robert Charles FLAIG duly acknowledged to me that Robert Charles FLAIG executed the same for the uses and purposes therein set forth.

[SEAL] _____
Notary Public

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand this 1st day of February, 2016.



Dwight A. BRETZ

STATE OF Pennsylvania)
COUNTY OF Dauphin) ss.

On this _____ day of _____, 20____, before me personally appeared Dwight A. BRETZ to me known and known to me to be the person described in and who executed the foregoing instrument, and Dwight A. BRETZ duly acknowledged to me that Dwight A. BRETZ executed the same for the uses and purposes therein set forth.

[SEAL] _____
Notary Public

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand this 8th day of February, 2016.


Eric Ryan CHAPPELL

STATE OF _____)
) ss.
COUNTY OF _____)

On this _____ day of _____, 20____, before me personally appeared Eric Ryan CHAPPELL to me known and known to me to be the person described in and who executed the foregoing instrument, and Eric Ryan CHAPPELL duly acknowledged to me that Eric Ryan CHAPPELL executed the same for the uses and purposes therein set forth.

[SEAL]

Notary Public

CESIÓN

CONSIDERANDO QUE nosotros, Michael Lawrence GURRERI; Robert Charles FLAIG; Dwight A. BRETZ y Eric Ryan CHAPPELL, hemos realizado determinadas invenciones y mejoras nuevas y útiles para las que presentamos una solicitud internacional PCT el 26 de enero de 2016, N.º de solicitud PCT/US2016/014958, que se titula SISTEMA DE CONEXIÓN HÍBRIDO QUE USA CABLE DE CONEXIÓN CONECTADO DE FÁBRICA.

Y CONSIDERANDO QUE COMMSCOPE TECHNOLOGIES LLC, una sociedad constituida y vigente de conformidad con y en virtud de la legislación del estado de Delaware, con domicilio social en 1100 CommScope Place SE, Hickory, North Carolina 28602 (en lo sucesivo denominada "Cesionaria") tiene la voluntad de adquirir la totalidad de los derechos, títulos e intereses de y sobre dichas invenciones, mejoras y solicitudes y de y sobre los Certificados de Patente que se obtengan para las mismas en cualquier país;

AHORA, POR LO TANTO, a todos a quienes pudiera corresponder, se hace saber que a cambio de una contraprestación válida y onerosa cuya recepción y suficiencia se reconocen por el presente documento hemos vendido, cedido y transferido, y por el presente documento vendemos, cedemos y transferimos a dicha Cesionaria, sus sucesores o causahabientes la totalidad de los derechos, títulos e intereses en todos los países de y sobre todas las invenciones y mejoras divulgadas en la solicitud anteriormente mencionada, y los derechos a reivindicar prioridad sobre la misma; y de y sobre la solicitud, todas las solicitudes de patente basadas en dicha solicitud, todas las divisionales, continuaciones o renovaciones de las mismas; todos los Certificados de Patente que puedan concederse relativas a las mismas y todas las reexpediciones o extensiones de dichas patentes; y de y sobre todas y cada una de las solicitudes que hayan sido o vayan a ser presentadas en cualquier país extranjero para Certificados de Patente relativos a la invención y las mejoras, incluyendo una cesión de todos los derechos según las disposiciones del Convenio Internacional, y todos los Certificados de Patente que se puedan conceder en países extranjeros relativas a las mismas. Por el presente documento facultamos y solicitamos al Comisionado de Patentes y Marcas que expida todos y cada uno de los Certificados de Patente de Estados Unidos para las invenciones y mejoras anteriormente mencionadas a la Cesionaria, como Cesionaria de la totalidad de derechos, títulos e intereses de y sobre las mismas, para uso de la Cesionaria, sus sucesores y causahabientes.

Y, en contraprestación de lo antedicho, por el presente documento acordamos que nosotros y nuestros albaceas y representantes legales redactaremos, suscribiremos y entregaremos todos y cada uno de los documentos escritos, incluyendo todos y cada uno de los documentos de solicitud, declaraciones juradas, cesiones y otros documentos; y comunicaremos a dicha Cesionaria, sus sucesores y representantes todos los hechos que conozcamos relativos a dichas mejoras e historial de las mismas; y testificaremos en todos los procedimientos legales y, en general, realizaremos todo lo que pueda ser necesario o conveniente para garantizar y otorgar de manera más efectiva a dicha Cesionaria, sus sucesores y causahabientes la totalidad de los derechos, títulos e intereses de y sobre todas las mejoras, invenciones, solicitudes, Certificados de Patente, derechos, títulos, beneficios, privilegios y ventajas que por el presente documento se venden, ceden o transfieren, o que se pretenden vender, ceder o transferir.

Y además, convenimos y acordamos con dicha Cesionaria, sus sucesores y causahabientes que no hemos formalizado con terceras partes cesiones, concesiones, hipotecas, licencias u otros acuerdos que afecten a la propiedad y derechos por el presente documento transferidos; y que poseemos pleno derecho para transferirlo tal y como se expresa en el presente documento.

EN FE LO CUAL, he firmado el presente documento a día 1 de febrero de 2016.

[Firma ilegible]

Michael Lawrence GURRERI

ESTADO DE Pennslvania)
CONDADO DE York) ss.

Hoy día ____ de _____ de __, compareció personalmente ante mí Michael Lawrence GURRERI, a quien reconozco como la persona que se describe en y que suscribe el documento anterior; y Michael Lawrence GURRERI me reconoció debidamente que Michael Lawrence GURRERI suscribió el mismo a los usos y efectos expresados en el mismo.

[SELLO]

Notario Público

[Firma ilegible]
Robert Charles FLAIG

Hoy día ____ de _____ de 20__, compareció personalmente ante mí Robert Charles FLAIG, a quien reconozco como la persona que se describe en y que suscribe el documento anterior; y Robert Charles FLAIG me reconoció debidamente que Robert Charles FLAIG suscribió el mismo a los usos y efectos expresados en el mismo.

Notario Público

[Firma ilegible]
Dwight A. BRETZ

Hoy día ____ de _____ de 20__, compareció personalmente ante mí Dwight A. BRETZ, a quien reconozco como la persona que se describe en y que suscribe el documento anterior; y Dwight A. BRETZ me reconoció debidamente que Dwight A. BRETZ suscribió el mismo a los usos y efectos expresados en el mismo.

Notario Público

EN FE LO CUAL, he firmado el presente documento a día 8 de febrero de 2016.

[Firma ilegible]
Eric Ryan CHAPPEL

ESTADO DE _____)
) ss.
CONDADO DE _____)

Hoy día ____ de _____ de 20__, compareció personalmente ante mí Eric Ryan CHAPPELL, a quien reconozco como la persona que se describe en y que suscribe el documento anterior; y Eric Ryan CHAPPELL me reconoció debidamente que Eric Ryan CHAPPELL suscribió el mismo a los usos y efectos expresados en el mismo.

[SELLO]

Notario Público